## SLOVENSKI STANDARD

SIST EN 60146-2:2002

prvą izdaja marec 2002

Semiconductor converters – Part 2: Self-commutated semiconductor converters including direct d.c. converters (IEC 60146-2:1999)

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 60146-2:2002</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/778f9baf-575c-4863-8885-28faa111bd37/sist-en-60146-2-2002

ICS 29.200

Referenčna številka SIST EN 60146-2:2002(en)

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

## EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 60146-2

February 2000

ICS 31.080.99

English version

Semiconductor converters
Part 2: Self-commutated semiconductor converters
including direct d.c. converters
(IEC 60146-2:1999)

Convertisseurs à semiconducteurs Partie 2: Convertisseurs autocommutés à semiconducteurs y compris les convertisseurs à courant continu directs (CEI 60146-2:1999)

Halbleiter-Stromrichter
Teil 2: Selbstgeführte
Halbleiter-Stromrichter einschließlich
Gleichstrom-Direktumrichter
(IEC 60146-2:1999)

iTeh STANDARD PREVIEV (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 60146-2:2002</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/778f9baf-575c-4863-8885-28faa111bd37/sist-en-60146-2-2002

This European Standard was approved by CENELEC on 2000-01-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

## **CENELEC**

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels

<sup>© 2000</sup> CENELEC - All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CENELEC members.

### Foreword

The text of document 22B/126/FDIS, future edition 2 of IEC 60146-2, prepared by SC 22B, Semiconductor converters, of IEC TC 22, Power electronics, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as EN 60146-2 on 2000-01-01.

The following dates were fixed:

 latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement

(dop) 2000-10-01

 latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn

(dow) 2003-01-01

Annexes designated "normative" are part of the body of the standard. Annexes designated "informative" are given for information only. In this standard, annex ZA is normative and annex A is informative. Annex ZA has been added by CENELEC.

### **Endorsement notice**

The text of the International Standard IEC 60146-2:1999 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification: siteh.ai)

## Annex ZA (normative)

## Normative references to international publications with their corresponding European publications

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies (including amendments).

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

Publication	Year	Title	EN/HD	<u>Year</u>
IEC 60050-101	1998	International Electrotechnical Vocabulary (IEV) Part 101: Mathematics	-	-
IEC 60050-161	1990	Chapter 161: Electromagnetic compatibility	-	_
IEC 60050-551	1998	Part 551. Power electronics PREVIE	<b>W</b>	_
IEC 60146-1-1	1991 https:	Semiconductor convertors - General requirements and line commutated convertors SISTEN 60146-2:2002  SISTEN 60146-2:2002  Rartalis lu Specifications of basic 9baf-575c-4863 requirements 111bd37/sist-en-60146-2-2002	EN 60146-1-1	1993
IEC 60146-1-2	1991	Semiconductor convertors - General requirements and line commutated convertors Part 1-2: Application guide	-	-
IEC 60664-1 (mod)	1992	Insulation coordination for equipment within low-voltage systems Part 1: Principles, requirements and tests	HD 625.1 S1 + corr. November	1996 1996
IEC 60747-1	1983	Semiconductor devices - Discrete devices Part 1: General	-	_
A3	1996	ratti. General	-	_
IEC 61000-2-2 (mod)	1990	Electromagnetic compatibility (EMC) Part 2: Environment Section 2: Compatibility levels for low-frequency conducted disturbances and signalling in public low-voltage power supply systems	ENV 61000-2-2	1993

## Page 4 EN 60146-2:2000

<u>Publication</u>	Year	<u>Title</u>	EN/HD	Year
HEC 61000-2-4 1994 Section 4: Compatibility levels in industrial plants for low-frequency conducted disturbances		EN 61000-2-4	1994	
IEC 61000-4	series	Part 4: Testing and measurement techniques	EN 61000-4	series
IEC 61010-1 (mod)	1990	Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use Part 1: General requirements		
+ A1 (mod)	1992	Tare it Constant oquitorite	EN 61010-1	1993

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

## NORME INTERNATIONALE INTERNATIONAL STANDARD

CEI IEC 60146-2

Deuxième édition Second edition 1999-11

## Convertisseurs à semiconducteurs -

Partie 2:

Convertisseurs autocommutés à semiconducteurs y compris les convertisseurs à courant continu iTdirects ANDARD PREVIEW

(standards.iteh.ai)

Semiconductor converters -

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/778f9baf-575c-4863-8885-

Part 28faa111bd37/sist-en-60146-2-2002

Self-commutated semiconductor converters including direct d.c. converters

© IEC 1999 Droits de reproduction réservés — Copyright - all rights reserved

Aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photo-copie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'éditeur.

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Electrotechnical Commission

Telefax: +41 22 919 0300

e-mail: inmail@iec.ch

3, rue de Varembé Geneva, Switzerland ch lEC web site http://www.iec.ch



Commission Electrotechnique Internationale International Electrotechnical Commission Международная Электротехническая Комиссия CODE PRIX PRICE CODE



Pour prix, voir catalogue en vigueur For price, see current catalogue

## CONTENTS

				Page
FO	REWC	)RD		9
Cla	use			
1		e		13
2			ferences	
3				
J			ons of converters	
	3.1 3.2		of convertersof converters	
	3.3	Conve	rter circuit components	23
	3.4	Import	ant properties of converters and electronic valve devices	25
	3.5	Dicturk	cances and electromagnetic compatibility	27
	3.6	Charac	eteristics related to input and output	35
	3.7	Definit	ions of rated values	41
	3.8	Definit	ions related to cooling	43
	3.9	Definit	ions related to temperature	43
	3.10	Definit	ions related to tests	43
4	Addit	ional su	ions related to tests	45
5	Servi	ce cond	litions (standards.iteh.ai)	47
	5.1	Code o	of identification for cooling methods	47
	5.2	Enviro		47
		5.2.1	https://standards.itch.ai/catalog/standards/sist/778f9baf-575c-4863-8885- Ambient air circulation 28faa111bd37/sist-en-60146-2-2002 Normal service conditions	47
		5.2.2	Normal service conditions	47
		5.2.3	Unusual environmental service conditions and design considerations	
	5.3	Electri	cal service conditions	49
		5.3.1	Electrical environment specification	49
		5.3.2	Unknown site conditions	
	5.4		cter of the load	
	5.5	Immun	ity requirements	49
		5.5.1		
		5.5.2	DC supply	55
		5.5.3	Load conditions, load unbalance	57
		5.5.4	Electrical unusual service conditions and performance requirements	
6	Rate		s and additional characteristics	
	6.1	Genera	al	59
	6.2	Rated	values to be specified by the supplier	61
		6.2.1	Rated input values	
		6.2.2	Rated output values	
	6.3		nal characteristics	
	6.4	Markin	α	63

Cla	use			Page
7	Tes	sts		=
	7.1		ral	
		7.1.1	Classification of tests	63
		7.1.2	Performance of tests	63
	7.2	Test s	schedule for converter equipment and converter assemblies	63
	7.3	Test s	pecifications	67
		7.3.1	Visual inspection	67
		7.3.2	Checking of auxiliary devices	60
-		7.3.3	Insulation test	69
		7.3.4	Checking of the protective devices	69
-		7.3.5	Light load and functional test	69
		7.3.6	Rated output test	
		7.3.7	Overcurrent test	71
		7.3.8	Temperature-rise test	71
		7.3.9	Power loss determination	73
		7.3.10	Measurement of total harmonic distortion (THD) or total harmon factor (THF)	nic
		7.3.11	Measurement of power factor	73
		7.3.12	Measurement of output voltage	73
		7.3.13	Measurement of output voltage  Confirmation of output voltage adjustable range	75
		7.3.14	Output voltage unbalance testoh	75
		7.3.15	Confirmation of output frequency adjustable range	77
		7.3.16	Output frequency tolerance band test	77
		7.3.17	Checking of the automatic control /7789baf-575c-4863-8885-	77
		7.3.18	Short-circuit tesfaa111bd37/sist-en-60146-2-2002	77
		7.3.19	Measurement of audible noise	79
		7.3.20	Immunity test	79
		7.3.21	Emission test	79
		7.3.22	Measurement of ripple voltage and current	79
_			Additional tests	
7	7.4	Tolerar	nces	79
Anne	ex A (	(informa	tive) Example for testing high power converters	81
A.1	Intro	oduction		81
A.2	Bas	ic conce	epts	81
A.3	les	t proceo	lures	81
	A.3.	1 Rate	ed output test	81
	A.3.	2 Ove	rcurrent test	89
•	A.3.		perature-rise test	89
		A.3.	3.1 GTO and diode	89
		A.3.	3.2 Snubber circuits	89
	Λ :	A.3.	3.3 DC capacitors	91
	A.J.	4 POW	er loss determination	91

Page
57
75
85
87
87
53
55
55
55
67
79

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

## INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

## SEMICONDUCTOR CONVERTERS -

## Part 2: Self-commutated semiconductor converters including direct d.c. converters

## **FOREWORD**

- 1) The IEC (International Electrotechnical Commission) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of the IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, the IEC publishes International Standards. Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. The IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- The formal decisions or agreements of the IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested National Committees.
- 3) The documents produced have the form of recommendations for international use and are published in the form of standards, technical specifications, technical reports or guides and they are accepted by the National Committees in that sense.
- 4) In order to promote international unification, IEC National Committees undertake to apply IEC International Standards transparently to the maximum extent possible in their national and regional standards. Any divergence between the IEC Standard and the corresponding national or regional standard shall be clearly indicated in the latter.
- 5) The IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with one of its standards.
- 6) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this International Standard may be the subject of patent rights. The IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60146-2 has been prepared by subcommittee 22B: Semiconductor converters, of IEC technical committee 22: Power electronics.

This second edition of IEC 60146-2 cancels and replaces the first edition of IEC 60146-2 published in 1974 and the first edition of IEC 60146-3 published in 1977, and constitutes a technical revision.

The text of this standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting	
22B/126/FDIS	22B/129/RVD	

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 3.

Annex A is for information only.

The committee has decided that this publication remains valid until 2005. At this date, in accordance with the committee's decision, the publication will be

- reconfirmed;
- withdrawn;
- · replaced by a revised edition, or
- amended.

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

## SEMICONDUCTOR CONVERTERS -

## Part 2: Self-commutated semiconductor converters including direct d.c. converters

## 1 Scope

This part of IEC 60146 applies to all types of semiconductor converters of the self-commutated type including power converters which contain at least one part of a self-commutated type, for example a.c. converters, indirect d.c. converters, direct d.c. converters.

The requirements of IEC 60146-1-1 apply also to self-commutated converters as far as they are not in contradiction with this standard. For some special applications, for example, uninterruptible power systems, variable speed a.c. and d.c. drives and electric traction equipment, additional standards may apply.

NOTE Test restrictions may apply to special applications, for example high-power reactive power converters.

## 2 Normative references

iTeh STANDARD PREVIEW

The following normative documents contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this part of IEC 60146. For dated references, subsequent amendments to, or revisions of, any of these publications do not apply. However, parties to agreements based on this part of IEC 60146 are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent editions of the normative documents indicated below. For undated references, the latest edition of the normative document referred to applies. Members of ISO and IEC maintain registers of currently valid International Standards.

IEC 60050-101:1998, International Electrotechnical Vocabulary (IEV) - Part 101: Mathematics

IEC 60050(161):1990, International Electrotechnical Vocabulary (IEV) - Chapter 161: Electromagnetic compatibility

IEC 60050-551:1998, International Electrotechnical Vocabulary (IEV) - Part 551: Power electronics

IEC 60146-1-1:1991, Semiconductor converters – General requirements and line commutated converters – Part 1-1: Specifications of basic requirements

Amendment 2<sup>1</sup>)

IEC 60146-1-2:1991, Semiconductor converters – General requirements and line commutated converters – Part 1-2: Application guide

IEC 60664-1:1992, Insulation coordination for equipment within low-voltage systems – Part 1: Principles, requirements and tests

<sup>1)</sup> To be published.

IEC 60747-1:1983, Semiconductor devices – Discrete devices – Part 1: General Amendment 3 (1996)

IEC 61000-2-2:1990, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 2: Environment – Section 2: Compatibility levels for low-frequency conducted disturbances and signalling in public low-voltage power supply systems

IEC 61000-2-4:1994, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 2: Environment – Section 4: Compatibility levels in industrial plants for low-frequency conducted disturbances

IEC 61000-4 (all parts), Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4: Testing and measurement techniques

IEC 61010-1:1990, Safety requirements for electrical equipment for measurement, control, and laboratory use – Part 1: General requirements

Amendment 1 (1992)

#### 3 Definitions

For the purpose of this part of IEC 60146, the terms and definitions given in IEC 60146-1-1, in IEC 60050-551 (some of which are repeated below for convenience) and the following apply.

## 3.1 Functions of converters TANDARD PREVIEW

## 3.1.1 (standards.iteh.ai)

(electronic) (power) conversion

change of one or more of the characteristics of an electric power system essentially without appreciable loss of power by means of electronic valve devices

[IEV 551-11-02]

28faa111bd37/sist-en-60146-2-2002

NOTE Characteristics are, for example, voltage, number of phases and frequency including zero frequency.

#### 3.1.2

(electronic) a.c./d.c. (power) conversion electronic conversion from a.c. to d.c. or vice versa [IEV 551-11-05]

### 3.1.3

(electronic) (power) rectification electronic conversion from a.c. to d.c.

[IEV 551-11-06]

## 3.1.4

(electronic) (power) inversion electronic conversion from d.c. to a.c. [IEV 551-11-07]

#### 3.1.5

(electronic) a.c. (power) conversion electronic conversion from a.c. to a.c.

[IEV 551-11-08]

#### 3.1.6

## (electronic) d.c. (power) conversion

electronic conversion from d.c. to d.c.

[IEV 551-11-09]

#### 3.1.7

## direct (power) conversion

electronic conversion without a d.c. or a.c. link

[IEV 551-11-10]

#### 3.1.8

## indirect (power) conversion

electronic conversion with one or more d.c. or a.c. link(s)

[IEV 551-11-11]

## 3.1.9

## commutation

in an electronic power converter the transfer of current from one conducting arm to the next to conduct in sequence, without interruption of the current, both arms conducting simultaneously during a finite time interval

[IEV 551-16-01]

#### 3.1.10

## iTeh STANDARD PREVIEW

commutating voltage

the voltage which causes the current to commutate the ai

[IEV 551-16-02]

SIST EN 60146-2:2002

## 3.1.11

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/778f9baf-575c-4863-8885-

28faa111bd37/sist-en-60146-2-2002

## line commutation

an external commutation where the commutating voltage is supplied by the line

[IEV 551-16-12]

### 3.1.12

## self-commutation

a commutation where the commutating voltage is supplied by components within the converter or the electronic switch

[IEV 551-16-15]

## 3.1.13

## phase control

the process of varying the instant within the cycle at which current conduction in an electronic valve device or a valve arm begins

[IEV 551-16-23]

## 3.1.14

## pulse control

the process of varying the starting or termination instants or both of a repeated current conduction in a principal arm

[IEV 551-16-27]